Наша Газета
nashagazeta.ch
Опубликовано на Швейцария: новости на русском языке (https://nashagazeta.ch)

ЕС отказался от переговоров об ограничении иммиграции | L'UE a refusé de renégocier un accord sur la libre circulation

Author: Татьяна Гирко, Берн , 28.07.2014.

Вице-президент Европейской комиссии Кэтрин Эштон и президент Конфедерации Дидье Буркхальтер ©Keystone

После голосования 9 февраля Берн предложил пересмотреть условия Соглашения о свободном перемещении граждан (ALCP) и внести в него квоты, предусмотренные инициативой об ограничении иммиграции. На прошлой неделе Брюссель ответил официальным отказом.

|

Après le vote du 9 février Berne a demandé de renégocier l’accord sur la libre circulation des personnes (ALCP) afin d’y introduire des contingents pour les étrangers prévus par l’initiative sur l’immigration massive. La semaine dernière Bruxelles a officiellement rejeté cette demande.
L'UE a refusé de renégocier un accord sur la libre circulation

Единогласное решение 28 представителей стран-членов Евросоюза было вполне ожидаемым на фоне заявлений Брюсселя после референдума 9 февраля, на котором швейцарцы поддержали инициативу Народной партии Швейцарии (НПШ) об ограничении иммиграции. Официальное письмо, о котором сообщило информагентство ATS на прошлой неделе, стало ответом на предложение Берна о пересмотре условий Соглашения о свободном перемещении граждан.

Формальный запрос был направлен в Брюссель в начале июля после того, как Федеральный совет принял план по внедрению новых положений Федеральной Конституции, которые были внесены в основной закон государства в связи с одобрением инициативы НПШ. Напомним, что правительство сообщило о введении квот и других ограничений, которые коснутся не только выходцев из соседних стран, проживающих или приезжающих на работу в Швейцарию, но и просителей убежища. Тогда министр юстиции и полиции Симонетта Соммаруга признала, что Федеральный совет был вынужден сделать выбор между соблюдением Конституции и положений соглашения о свободном перемещении, которое после референдума 9 февраля перестало соответствовать нормам швейцарского законодательства.

По словам главы государственного секретариата МИД Швейцарии по вопросам внешней политики Ива Россье, в двустороннем соглашении с ЕС есть пункт о его пересмотре. Однако содержимое письма из Брюсселя, к которому получили доступ швейцарские журналисты, ясно дает понять, что дальнейшие переговоры невозможны. «Квоты и другие количественные ограничения в сочетании с приоритетом, отдаваемым швейцарским гражданам, в корне противоречат цели свободного перемещения», – говорится в тексте, который цитирует швейцарская телерадиокомпания RTS.

Примечательно, что запрос со стороны Берна был подписан главой Федеральной иммиграционной службы Марио Гаттикером, а ответ Брюсселя от имени Кэтрин Эштон адресован непосредственно президенту Конфедерации Дидье Буркхальтеру. Это позволяет предположить, что решение является окончательным. Правда, еще одна фраза в тексте письма может указывать на то, что ЕС все же оставил приоткрытую дверь для дальнейшего диалога: «Комиссия остается к Вашим услугам для обсуждения любых практических вопросов, касающихся выполнения Соглашения».

В пятницу вечером швейцарский МИД подтвердил получение письма, и Дидье Буркхальтер назвал его содержание «ясным и ожидаемым». По словам президента Конфедерации, теперь перед Швейцарией стоит стратегический выбор: разорвать соглашение о свободном перемещении или «разработать сбалансированный пакет для будущих двусторонних отношений».

Напомним, что денонсирование Швейцарией Соглашения о свободном перемещении граждан влечет за собой автоматическое признание недействительным всего «первого пакета» двусторонних договоров, связанных между собой специальной оговоркой, получившей название «метод гильотины» («guillotine clause»). В него входят соглашения в области торговли и сертификации товаров, поставок сельскохозяйственной продукции, взаимодействия железнодорожного и воздушного транспорта, а также договор, регулирующий участие швейцарских ученых в исследовательских программах ЕС, с продлением которого у Конфедерации уже возникли трудности.

Следует отметить, что в настоящее время обе стороны ведут переговоры о подписании нового институционального соглашения и продолжению двусторонних отношений в области энергетики. Предполагается, что институциональное соглашение послужит своеобразным основанием для дальнейшего сотрудничества с Евросоюзом.

Дидье Буркхальтер недавно заявил, что институциональное соглашение может стать одной из тем референдума в течение ближайших двух лет, и тогда у швейцарцев появится возможность «переголосовать» по вопросу отношений с ЕС. Правда, как отмечают его сторонники, у правительства осталось слишком мало времени, чтобы добиться выгодных условий, ведь окончательно определиться с выбором надо до 2017 года, когда вступит в силу инициатива, которая может привести к изоляции Конфедерации. Таким образом, вопрос об ограничении миграции будет закрыт только тогда, когда правительство убедится, что швейцарцы готовы к последствиям такого решения.

Швейцария и ЕС
ограничение иммиграции
Статьи по теме
Раскол страны или победа свободолюбивых швейцарцев?
Швейцарцев еще раз спросят об отношении к ЕС
Федеральный совет представил план ограничения иммиграции
Берн и Брюссель хотят перевязать раны после 9 февраля
Брюссель хочет контролировать выполнение Берном двусторонних соглашений

Source URL: *https://nashagazeta.ch/node/18043*